

**JOT 52**

Fluorescenza - reattore elettronico  
 Fluorescent - electronic ballast  
 Fluorescente - alimentateur électronique  
 Leuchtstoffmittel - EVG  
 2GX13 1 x 40 W

**JOT 52**

Fluorescenza - reattore elettronico  
 Fluorescent - electronic ballast  
 Fluorescente - alimentateur électronique  
 Leuchtstoffmittel - EVG  
 2G11 2 x 24 W

**JOT 52**

Fluorescenza - reattore elettronico  
 Fluorescent - electronic ballast  
 Fluorescente - alimentateur électronique  
 Leuchtstoffmittel - EVG  
 GR10q 1 x 55 W

**JOT 52**

Fluorescenza - reattore elettronico  
 Fluorescent - electronic ballast  
 Fluorescente - alimentateur électronique  
 Leuchtstoffmittel - EVG  
 GR10q 1 x 38 W

**JOT 52**

Fluorescenza, Fluorescent  
 Fluorescente, Leuchtstoffmittel  
 2G11 2 x 24 W

**JOT 40**

Fluorescenza - reattore elettronico  
 Fluorescent - electronic ballast  
 Fluorescente - alimentateur électronique  
 Leuchtstoffmittel - EVG  
 2GX13 1 x 22 W

**JOT 40**

Fluorescenza - reattore elettronico  
 Fluorescent - electronic ballast  
 Fluorescente - alimentateur électronique  
 Leuchtstoffmittel - EVG  
 2G11 2 x 18 W

**JOT 40**

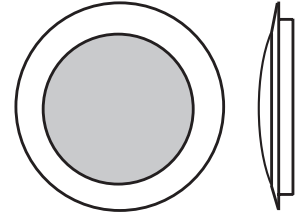
Fluorescenza - reattore elettronico  
 Fluorescent - electronic ballast  
 Fluorescente - alimentateur électronique  
 Leuchtstoffmittel - EVG  
 GR10q 1 x 38 W

**JOT 40**

Fluorescenza - reattore elettronico  
 Fluorescent - electronic ballast  
 Fluorescente - alimentateur électronique  
 Leuchtstoffmittel - EVG  
 GR10q 1 x 28 W

**JOT 40**

Fluorescenza, Fluorescent  
 Fluorescente, Leuchtstoffmittel  
 2G11 2 x 18 W

**JOT 30**

Fluorescenza - reattore elettronico  
 Fluorescent - electronic ballast  
 Fluorescente - alimentateur électronique  
 Leuchtstoffmittel - EVG  
 2G7 2 x 9 W

**JOT 30**

Fluorescenza, Fluorescent  
 Fluorescente, Leuchtstoffmittel  
 G23 2 x 9 W

**IP 40**

Grado di protezione.  
 Protetto contro la penetrazione di corpi  
 solidi di diametro superiore a 1 mm.

Degree of protection.  
 Protection against solid objects  
 larger than 1 mm.

Schutzart.  
 Schutz gegen starre Fremdkörper  
 mit mehr als 1mm Durchmesser.

Degré de protection.  
 Protection contre les corps solides  
 de diamètre supérieur a 1mm.



Apparecchio installabile  
 sopra a superfici  
 normalmente infiammabili.

Appliance to be installed  
 above normally inflammable surfaces.

Appareil pouvant  
 être installé  
 sur des surfaces  
 normalement inflammables.

Gerät installierbar  
 auf normalerweise  
 entzündbaren Oberflächen.



Marcatura attestante la conformità  
 secondo le direttive applicabili.

Marking certifying compliance with  
 applicable directives.

Marquage attestant la conformité  
 selon les directives applicables

Markzeichen in  
 Übereinstimmung mit den  
 anzuwendenden  
 Vorschriften.

**IMPORTANTE:**

Togliere l'energia  
 elettrica prima di  
 installare la lampada e  
 non montare lampadine  
 di potenza superiore a  
 quella indicata nelle  
 istruzioni.  
 La sicurezza  
 dell'apparecchio è  
 garantita dalla corretta  
 applicazione delle  
 seguenti Istruzioni di  
 Montaggio, pertanto è  
 necessario conservarle.

**IMPORTANT:**

Switch off electricity  
 before installing lamp,  
 and do not install more  
 powerful bulbs than  
 those specified in the  
 instructions.  
 This equipment is  
 guaranteed only when  
 used as indicated  
 in the following  
 instructions.  
 Therefore, they should  
 be kept for future  
 reference.

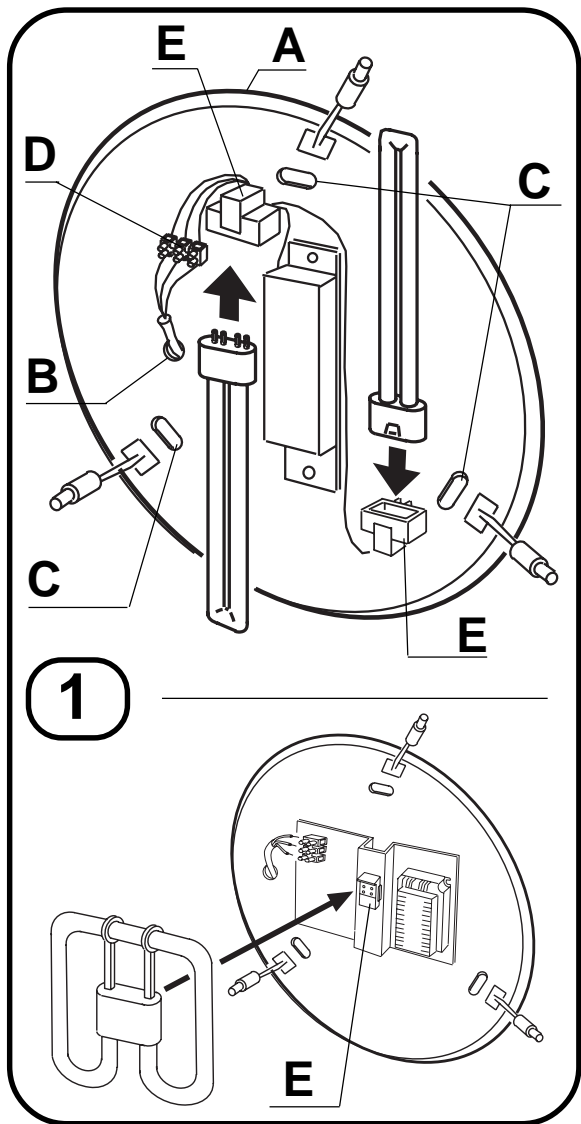
**IMPORTANT:**

Ne pas brancher l'électricité  
 avant d'avoir complété le  
 montage de la lampe et ne  
 pas monter des ampoules  
 de puissance supérieure à  
 celle indiquée dans les  
 instructions.  
 La sécurité de l'appareil  
 est garantie par  
 l'application correcte des  
 instructions de montage  
 suivantes.  
 Il est donc nécessaire de  
 les conserver.

**WICHTIG:**

Den Strom nicht  
 einschalten, bevor die  
 Lampe komplett montiert ist.  
 Keine Glühlampen mit  
 höherer Wattzahl als in  
 der Anleitung angegeben  
 einsetzen.  
 Die Sicherheit der  
 Leuchte wird nur bei  
 sachgerechtem Gebrauch  
 gemäß folgenden  
 Anweisungen gewährleistet.  
 Bitte bewahren Sie  
 diese sorgfältig auf.

# JOT soffitto/parete



**Figura 1.**  
Posizionare il fondello A e far passare nel foro B i fili elettrici provenienti dal muro. Fissare il fondello A tramite le asole C. Eseguire i collegamenti elettrici col morsetto D.

Inserire le lampadine nei portalampada E.

**Figura 2.**  
Infilare il diffusore F nel perno superiore G1 e farlo poi scattare nei perni inferiori G2.

**Sostituzione lampadine.**

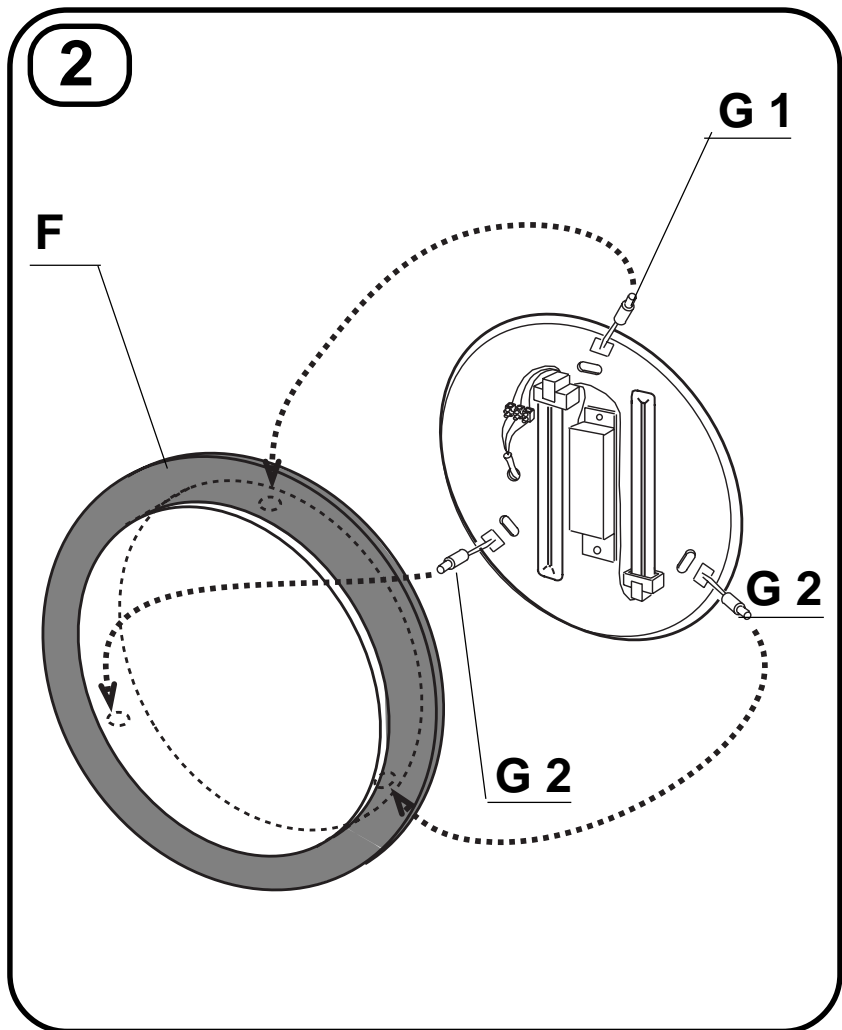
**Figura 3**  
Per togliere il diffusore F, premere con un cacciavite su uno dei perni G in modo da sollevare leggermente il diffusore e poi poterlo togliere.

**Figure 1**  
Put baseplate A into position and then thread electric wires on the wall through hole B. Secure baseplate A by using slots C. Connect to terminal D. Insert bulb into bulb socket E.

**Figure 2**  
Insert diffusor F into upper pin G1, subsequently clicking same into lower pins G2.

**Bulb replacement**

**Figure 3**  
In order to remove diffusor F, press down on one of the pins G with a screwdriver, thereby slightly the diffusor and subsequently permitting its removal.



**Figure 1**  
Positionner le culot A et faire passer les fils se trouvant sur la paroi à travers le trou B. Fixer le culot A en utilisant les fentes C. Faire le branchement électrique avec le borne D. Introduire les ampoules dans la douille E.

**Figure 2**  
Enfiler le diffuseur F dans les pivot supérieur G1 et faire en sorte qu'il se déclenche dans les pivots inférieurs G2.

**Remplacement des ampoules**

**Figure 3**  
Pour ôter le diffuseur F, appuyer avec un tournevis sur un des pivots G de manière à soulever légèrement le diffuseur et pouvoir ensuite l'enlever.

**Abbildung 1**  
Die Kontaktscheibe A positionieren und die aus der Wand kommenden Stromdrähte durch die Bohrung B ziehen. Die Kontaktscheibe A durch die Schlitz C sperren. Die Verbindung mit der Klemme D herstellen. Die Lampen in die Fassungen E einfügen.

**Abbildung 2**  
Den Diffusor F in die oberen Zapfen G1 stecken und ihn dann in die unteren Zapfen G2 einschnappen lassen.

**Auswechslung der Lampen**

**Abbildung 3**  
Zur Abnahme des Diffusors F, mit einem Schraubenschlüssel auf einen der Zapfen G drücken, um den Diffusor etwas anzuheben und ihn dann abnehmen zu können.

